



DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W G D A Ń S K U

Gdańsk, 31 października 1955

Nr 14

Poz. 122-127

TREŚĆ:

Część I — Przepisy obowiązujące

Poz.:

Uchwały Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku:

- 122 — Nr 20/VIII/55 z dnia 18 października 1955 r. w sprawie poprawienia warunków bytowo-komunalnych ludności miast i osiedli województwa gdańskiego.
- 123 — Nr 19/VIII/55 z dnia 17 października 1955 r. w sprawie powołania ob. Kazimierza Podoskiego na stanowisko pierwszego zastępcy przewodniczącego Wojewódzkiej Komisji Planowania Gospodarczego w Gdańsku.
- 124 — Nr 21/VIII/55 z dnia 18 października 1955 r. w sprawie odwołania dotychczasowego przewodniczącego Kolegium Orzekającego przy Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku i wyboru nowego przewodniczącego na okres do końca 1956 roku.

Poz.:

- 125 — Nr 22/VIII/55 z dnia 18 października 1955 r. w sprawie powołania Odwoławczej Komisji Wyłączeniowej przy Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku.
- 126 — Nr 23/VIII/55 z dnia 18 października 1955 r. w sprawie wyboru delegata do Wojewódzkiej Komisji Dyscyplinarnej do Spraw Adwokatów w Gdańsku.

Część II — Publikacje

- 127 — **Komunikat Wojewódzkiego Związku Gminnych Spółdzielni „Samopomoc Chłopska“ w Gdańsku z dnia 18 października 1955 r. w sprawie ustalenia cen skupu ziemiopłodów pastewno-okopowych.**

PRZEPISY OBOWIĄZUJĄCE

122

UCHWAŁA Nr 20/VIII/55

Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku

z dnia 18 października 1955 r.

w sprawie poprawienia warunków bytowo-komunalnych ludności miast i osiedli województwa gdańskiego.

Wojewódzka Rada Narodowa na sesji odbytej w dniach 17 i 18 października 1955 r., poświęconej w głównej mierze ocenie działalności prezydiów rad narodowych w zakresie gospodarki komunalnej, po wysłuchaniu sprawozdania Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej i koreferatu Komisji Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej oraz po przeprowadzeniu dyskusji stwierdza, że:

w wyniku działalności prezydiów rad narodowych w okresie ostatnich 6-ciu lat warunki bytowo-komunalne ludności miast i osiedli województwa gdańskiego uległy znacznej poprawie.

Poprawa ta przejawia się w szczególności w coraz intensywniejszym rozwoju budownictwa mieszkaniowego, w rozbudowie i lepszej niż dotychczas konserwacji sieci i urządzeń wodociągowo-kanalizacyjnych i gazowych, w odgruzowaniu w znacznym stopniu miast zniszczonych na skutek działań wojennych i zagospodarowaniu w tych miastach

terenów poroziębirkowych, w rozbudowie terenów zielonych w miastach oraz w coraz bardziej racjonalnym wykorzystywaniu kredytów budżetowych na potrzeby gospodarki komunalnej.

Zarówno sprawozdanie Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej, jak też koreferat Komisji Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej oraz wyniki dyskusji wykazały jednak, że w gospodarce komunalnej i mieszkaniowej prezydiów rad narodowych brak było jednolitej polityki gospodarczej, na skutek czego praca prezydiów rad narodowych w zakresie:

- stosowania polityki kwaterunkowej,
- przeprowadzania remontów budynków mieszkalnych,
- zaopatrywania ludności w wodę i gaz,
- utrzymywania czystości ulic i placów w miastach i osiedlach województwa gdańskiego,
- podniesienia ich estetycznego wyglądu, miała w wielu wypadkach charakter poczynań nieskoordynowanych.

Niedostateczna była również troska prezydiów rad narodowych o usprawnienie komunikacji miejskiej, a szczególnie o rozbudowę linii komunikacyjnej, oraz troska o należyte oświetlenie ulic i placów.

Niezadowolające są również osiągnięcia prezydiów rad narodowych w zakresie utrzymywania i konserwacji mostów i dróg publicznych.

Prezydium rad narodowych nie potrafiły ponadto wykorzystać inicjatywy przejawianej przez komitety blokowe dla poprawy warunków bytowo-komunalnych — przy użyciu sił i środków pozabudżetowych.

Celem usunięcia tych braków oraz podniesienia przez to warunków bytowych i komunalnych ludności miast i osiedli województwa gdańskiego — Wojewódzka Rada Narodowa —

uchwała, co następuje:

I. W zakresie gospodarki mieszkaniowej.

Zobowiązuje się Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej do:

1. **wystąpienia** do Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego z wnioskiem o zwiększenie budownictwa mieszkaniowego przewidzianego dla województwa gdańskiego na okres lat 1956-1960 do wysokości 58.000 izb, która to liczba może w minimalnym tylko stopniu zaspokoić najpilniejsze potrzeby mieszkaniowe,
2. **wystąpienia** do Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego z wnioskiem o zwiększenie kredytów na remonty kapitalne budynków mieszkalnych,
3. ściślejszego niż dotąd **koordynowania** planów remontów kapitalnych budynków mieszkalnych w zakresie: typowania do tego celu obiektów, wykonawstwa remontów oraz dokumentacji technicznej,
4. **podjęcia** w terminie do końca br. uchwały, która ustali w jakim zakresie zarządy budynków mieszkalnych obowiązane są dokonywać remontów bieżących i konserwacyjnych w ramach rocznych planów techniczno-ekonomicznych bądź też w ramach budżetów rocznych, oraz w jakim zakresie do remontów tych obowiązani są najemcy,
5. **zwiększenia kontroli** i zwracania większej uwagi na działalność wydziałów (referatów) kwaterunkowych oraz komisji lokalowych, a w szczególności na to, czy wydziały (referaty) te:
 - a) realizują konsekwentnie uchwały swych prezydiów o zatwierdzeniu planów przydziału mieszkań,
 - b) podejmują skuteczne kroki w kierunku zwalczania nielegalnych zajęć mieszkań,
6. **spowodowania**, aby Wojewódzka, Powiatowe i Miejskie Komisje Lokalne rozpatrywały sprawy odwołań wnikliwiej niż dotychczas i częściej wzywały na rozprawy zainteresowane strony,
7. **uwzględnienia** w odpowiednim stopniu **potrzeb mieszkaniowych pracowników nauki i szkolnictwa** z nowego budownictwa w 1956 r.,
8. **wzmocnienia nadzoru nad jakością i terminowością** wykonywanych przez miejskie przedsiębiorstwa remontowo-budowlane **remontów** budynków mieszkalnych oraz do dopilnowania, czy przestrzegana jest zasada limitowania materiałów potrzebnych do remontu i czy kontrolowane jest zużycie materiałów przydzielonych do remontu — celem wyeliminowania zdarzających się jeszcze nadużyć i marnotrawstwa mienia społecznego,
9. **uaktywnienia pracy komitetów blokowych** w zakresie: planowania rzeczowego remontów bieżących, wykonywanych przez miejskie zarządy budynków mieszkalnych i kontroli wykonywania tych planów — przy pełnym wykorzystaniu inicjatywy zainteresowanych osób i roztoczeniu kontroli nad właściwym zużyciem materiałów budowlanych przydzielonych mieszkańcom na przeprowadzenie remontów we własnym zakresie,

10. **zwiększenia wysiłków** zmierzających do poprawy sytuacji mieszkaniowej młodzieży szkół wyższych Gdańska w drodze:

- a) wystąpienia do władz naczelnych z wnioskiem o zwiększenie budownictwa nowych domów akademickich ze względu na zbyt wielkie zagęszczenie domów już wybudowanych (sięgające 150 proc. norm zagęszczenia),
- b) zwiększenia kontroli w kierunku poprawienia warunków sanitarnych i socjalnych istniejących w domach akademickich.

II. W zakresie zaspokajania potrzeb mieszkańców w wodę.

W celu sprawniejszego niż dotąd zaopatrywania ludności miast i osiedli w wodę zdatną do picia — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej:

1. **skoordynuje** zamierzenia w zakresie urządzeń wodociągowych z zamierzeniami związanymi z odbudową i rozbudową miast województwa gdańskiego tak, aby zamierzenia te wykonywane były równolegle,
2. **wprowadzi limitowanie wody** dla większych zakładów przemysłowych, co powinno skłonić je tą drogą do uruchomienia własnych urządzeń wodociągowych,
3. **zwróci uwagę** na konieczność przestrzegania zasady systematycznego dokonywania wymiany sieci wodno-kanalizacyjnej w miastach i osiedlach województwa gdańskiego w ramach remontów kapitalnych Planu 5-cio letniego,
4. **dopilnuje**, aby miejskie zarządy budynków mieszkalnych i zrzeszenia prywatnych właścicieli nieruchomości w terminie do dnia 1 stycznia 1956 roku zorganizowały brygady napraw instalacji wodociągowej w mieszkaniach celem uniknięcia zbędnych przecieków wody.

III. W zakresie komunikacji miejskiej.

W celu szerszego zaspokojenia potrzeb ludności w zakresie usług komunikacyjnych — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej:

1. **wystąpi** do Ministerstwa Gospodarki Komunalnej z wnioskiem o przydzielenie 67 nowych wozów autobusowych, które zastąpią i uzupełnią tabor wycofany z ruchu,
2. **uruchomi** w ciągu 1956 roku komunikację autobusową w Tczewie,
3. **dopilnuje**, aby wszystkie zakłady pracy i przedsiębiorstwa określone uchwałą Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej Nr 9/XXIII/51, z dnia 23 marca 1951 r. w sprawie ustalenia godzin rozpoczynania pracy w urzędach instytucjach i przedsiębiorstwach na terenie miast: Gdańska, Gdyni i Sopotu — przestrzegały zasad ustalonych tą uchwałą.

IV. W zakresie gazownictwa komunalnego.

1. W celu umożliwienia korzystania z gazu mieszkańcom pozbawionym dotychczas tej usługi — **upoważnia się Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej** do rozwiązania sprawy podłączenia do sieci gazowej nowych użytkowników, którzy nie posiadają jeszcze gazomierzy — przez zastosowanie opłat zryczałtowanych.
2. W celu obniżenia strat gazu na sieci — **Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej spowoduje rozszerzenie** działalności brygady napraw gazomierzy i szpilkowania sieci przy Gazowni w Elblągu na wszystkie gazownie w województwie gdańskim.
3. **Zobowiązuje się Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej** do wprowadzenia do budżetu terenowego na rok 1956 kredytów potrzebnych do zabezpieczenia pełnej wydajności Gazowni Komunalnej w Tczewie.

V. W zakresie pozostałych urzędów komunalnych.

Zobowiązuje się Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej do:

1. **sharmonizowania** zamierzeń budownictwa miejskiego z zamierzeniami przebudowy ulic celem uniknięcia późniejszych robót dodatkowych związanych z przebudową ulic, co naraża gospodarkę narodową na zbędne koszty,
 2. **wystąpienia** do Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego z wnioskiem o wprowadzenie do planu inwestycyjnego dokończenia budowy arterii przelotowej Gdańsk-Gdynia na odcinku Wrzeszcz-Sopot,
 3. **doprowadzenia** do stanu codziennej użyteczności istniejących w miastach punktów oświetlenia ulic i placów w celu podniesienia przez to stanu bezpieczeństwa osobistego mieszkańców,
 4. **zgłoszenia** w Ministerstwie Gospodarki Komunalnej wniosku w sprawie przekazania miejskim zakładom oczyszczania miast całości zadań w zakresie zamywania ulic i placów miejskich, wykonywanych dotychczas dwutorowo przez przedsiębiorstwa i zakłady oczyszczania miast oraz przez miejskie zarządy budynków mieszkalnych,
 5. **przystąpienia** — przy współpracy z organizacjami masowymi i młodzieżą szkolną — do energicznej walki z dewastacją zieleni miejskiej i drzew ulicznych, powodowanej bezmyślnością przechodniów — celem podniesienia przez to stanu estetycznego i zdrowotnego miast i osiedli,
 6. **spowodowania** odpowiednich warunków potrzebnych do przetrzymywania zwierząt przebywających w Ogrodzie Zoologicznym w Gdańsku-Oliwie,
 7. **spowodowania** przeniesienia w terminie do końca bieżącego roku Ośrodka Szkoleniowego Kadr Księgowych Spółdzielni Produkcyjnych, położonego na terenach Ogrodu Zoologicznego w Gdańsku-Oliwie, do innego obiektu — dla stworzenia przez to odpowiednich warunków rozwojowych dla tego Ogrodu.
- W tym celu Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej wystąpi z wnioskiem do Prezydium Rządu o przekazanie dla potrzeb Prezydium Woj. R. N. budynku w Jelitkowie, zajmowanego obecnie przez Ministerstwo Przemysłu Maszynowego na „Dom Stoczniowa”,
8. **uwzględnienia** w Planie 5-cio Letnim kredytów potrzebnych na osuszenie terenów podmokłych dzielnicy Letnica w Gdańsku, oraz na bagrowanie Motławy i podwyższenie wałów ochronnych wzdłuż tej rzeki,
 9. **spowodowania** przydziału budynku położonego w Gdańsku przy ulicy Długi Targ (b. Hotel Stocznia Północnej) resortowi gospodarki komunalnej z przeznaczeniem na hotel komunalny.

VI. Postanowienia końcowe.

Wojewódzka Rada Narodowa zobowiązuje Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej do:

1. wydania w terminie do dnia 1 listopada 1955 r. zarządzenia wprowadzającego ograniczenie sprzedaży napojów alkoholowych na obszarze całego województwa gdańskiego,
2. wykonania pozostałych wniosków, zgłoszonych na sesji przez radnych, i podania radnym do wiadomości sposobu realizacji tych wniosków na sesji poświęconej uchwaleniu budżetu i planu gospodarczego na rok 1956.

Sekretarz sesji:
Stefan Groenwald

Przewodniczący sesji:
Kazimierz Sankowski

123

UCHWAŁA Nr 19/VIII/55

Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku

z dnia 17 października 1955 r.

w sprawie powołania Ob. Kazimierza Podoskiego na stanowisko pierwszego zastępcy przewodniczącego Wojewódzkiej Komisji Planowania Gospodarczego w Gdańsku.

Mając na uwadze potrzebę dostosowania struktury organizacyjnej Wojewódzkiej Komisji Planowania Gospodarczego do wymogów ustalonych § 14 ust. 1 uchwały Nr 539 Rady Ministrów z dnia 2 lipca 1955 r. w sprawie zakresu działania i organizacji terenowych komisji planowania gospodarczego (Monitor Polski Nr 73, poz. 904) — na wniosek Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej uzgodniony z Przewodniczącym Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego — Wojewódzka Rada Narodowa

u c h w a ł a :

powołać Ob. Kazimierza Podoskiego na stanowisko pierwszego zastępcy przewodniczącego Wojewódzkiej Komisji Planowania Gospodarczego w Gdańsku.

Sekretarz sesji:
Stefan Groenwald

Przewodniczący sesji:
Kazimierz Sankowski

124

UCHWAŁA Nr 21/VIII/55

Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku

z dnia 18 października 1955 r.

w sprawie odwołania dotychczasowego przewodniczącego Kolegium Orzekającego przy Prezydium Woj. R. N. w Gdańsku i wyboru nowego przewodniczącego na okres do końca 1956 roku.

Na podstawie art. 5 ust. 2 ustawy z dnia 15. XII. 1951 r. o orzecznictwie karno-administracyjnym (Dz. U. Nr 66, poz. 454 — Wojewódzka Rada Narodowa

u c h w a ł a :

1. **odwołać** Ob. Antoniego Bigusa — z-cę przewodniczącego Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej ze stanowiska przewodniczącego Kolegium Orzekającego przy Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej,
2. **dokonać wyboru** Ob. Kazimierza Okoniewskiego — z-cy przewodniczącego Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej na przewodniczącego Kolegium Orzekającego przy Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej — na okres do końca 1956 roku.

Sekretarz sesji:
Stefan Groenwald

Przewodniczący sesji:
Kazimierz Sankowski

125

UCHWAŁA Nr 22/VIII/55

Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku

z dnia 18 października 1955 r.

w sprawie powołania Odwoławczej Komisji Wyłączeniowej przy Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku.

Na podstawie art. 6 pkt. 6 ustawy z dnia 20 marca 1950 r. o terenowych organach jednolitej władzy państwowej (Dz. U. Nr 14, poz. 130) oraz w wykonaniu rozporządzenia Pre-

zesa Rady Ministrów z dnia 3 maja 1952 r. w sprawie składu, organizacji i trybu postępowania odwoławczych komisji wywłaszczeniowych (Dz. U. Nr 23, poz. 151) —
Wojewódzka Rada Narodowa

u c h w a l a :

I. Powołać na przewodniczącego Odwoławczej Komisji Wywłaszczeniowej przy Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej — radnego Wojewódzkiej Rady Narodowej —
Ob. Józefa Kremblewskiego,

na zastępcę przewodniczącego — radnego Wojewódzkiej Rady Narodowej — **Ob. Lucjana Hofmana,**

a na członków tej Komisji — następujących Obywateli:

1. Romualda Sadowskiego — mistrza Wydziału Mechanicznego Stoczni Gdańskiej,
2. Stefana Krześniaka — sekretarza Zarządu Powiatowego ZSCh w Pruszczu Gdańskim,
3. Michała Rumińskiego — inspektora organizacyjnego Zarządu Wojewódzkiego ZSCh w Gdańsku,
4. Ludwika Perewskiego — pracownika Rady Zakładowej Związku Zawodowego Prac. Żegluga przy Zarządzie Portu Gdynia,
5. Bolesława Miturzyńskiego — pracownika Portowej Straży Pożarnej w Gdańsku,
6. Mieczysława Murata — pracownika Rady Zakładowej Zjednoczenia Budownictwa Miejskiego w Gdańsku.

II. Zobowiązać Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej do zapewnienia Komisji obsługi biurowej i prawnej.

Sekretarz sesji:

Stefan Groenwald

Przewodniczący sesji:

Kazimierz Sankowski

126

UCHWAŁA Nr 23/VIII/55

Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku

z dnia 18 października 1955 r.

w sprawie wyboru delegata do Wojewódzkiej Komisji Dyscyplinarnej do Spraw Adwokatów w Gdańsku.

Na podstawie art. 102 ust. 2 pkt. 2 ustawy z dnia 27 czerwca 1950 r. o ustroju adwokatury (Dz. U. Nr 30, poz. 275) — **Wojewódzka Rada Narodowa**

u c h w a l a :

1. **odwołać** Ob. Franciszka Wolniaka ze stanowiska delegata Wojewódzkiej Rady Narodowej do Wojewódzkiej Komisji Dyscyplinarnej do Spraw Adwokatów w Gdańsku,

2. **powołać** na to stanowisko na okres trwania kadencji Wojewódzkiej Rady Narodowej Ob. Henryka Jeziorskiego — radnego Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku.

Sekretarz sesji:

Stefan Groenwald

Przewodniczący sesji:

Kazimierz Sankowski

PUBLIKACJE

127

KOMUNIKAT

z dnia 18 października 1955 r.

Wojewódzkiego Związku Gminnych Spółdzielni „Samopomoc Chłopska“ w Gdańsku w sprawie ustalenia cen skupu ziemiopłodów okopowo-pastewnych.

Podaje się do wiadomości, że na podstawie § 2 uchwały Prezydium Rządu z dnia 5. III. 1954 r. Nr 120/54 oraz zgodnie z zarządzeniem Państwowej Komisji Cen z dnia 5. VII. 1955 r. Nr HO—3/160/55 — Wojewódzki Związek Gminnych Spółdzielni „Samopomoc Chłopska“ — Dział Kontraktacji i Skupu w Gdańsku postanowił ustalić dla całego obszaru województwa gdańskiego następujące ceny dla ziemiopłodów okopowo-pastewnych z tegorocznych zbiorów:

- | | |
|---------------------|--------------------|
| 1. marchew pastewna | za 100 kg — 45,—zł |
| 2. buraki pastewne | za 100 kg — 38,—zł |
| 3. brukiew pastewna | za 100 kg — 35,—zł |

Powyższe ceny rozumie się za 100 kg netto z dowozem do spółdzielczego punktu skupu Gminnej Spółdzielni „Samopomoc Chłopska“ lub do wagonu na stacji załadowniczej. Do cen tych nie dolicza się dodatkowych opłat.

Ustalone przez WZGS ceny skupu ziemiopłodów okopowo-pastewnych obowiązują zgodnie z § 4 cytowanej na wstępie uchwały Prezydium Rządu wszystkie uspołecznione instytucje.

Wiceprezes d/s
kontr. i skupu
A. Firych

Prezes WZGS
T. Kuczera

Adres Redakcji i Administracji: Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku — Gdańsk, ul. Okopowa 21-27, I piętro, pokoje nrnr 164 (Redakcja) i 131 (Administr.). Telefon nr 317-42, wewn. 268
Redakcja i Administracja czynna jest od godziny 8—15-tej.

Prenumerata: roczna (ze skorowidzem) 18 zł, półroczna — 10 zł, pojedynczego egzemplarza do 4-ch stron druku — 0,90 zł. Przy większej ilości stron — 0,30 zł więcej od każdej drukowanej strony. Ceny ogłoszeń o zagubieniu dokumentów: ryczałt 10,50 od jednego dokumentu i 1,50 zł od każdego dalszego dokumentu.

Wpłaty z góry na konto 304-95/5-62 Dziennik Urzędowy Wojewódzkiej Rady Narodowej w Gdańsku — w Narodowym Banku Polskim — III Oddział Miejski w Gdańsku.

Cena niniejszego numeru: 0,90 zł.

Odbiorca: